ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN	CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Số: 1451 /UBND-KT V/v chấp thuận vị trí xây dựng Trạm bơm cấp nước thô bên bờ sông Thương tại thôn Đồn Vang, xã Minh Sơn, huyện Hữu Lũng	*Lạng Sơn, ngày 18 tháng 10 năm 2023*

Kính gửi:
- Các Sở: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Tài nguyên và Môi trường;
- Trường Cao đẳng Công nghệ và Nông lâm Đông Bắc;
- UBND huyện Hữu Lũng.

Xem xét Báo cáo số 513/BC-SNN ngày 16/10/2023 của Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn về việc xem xét chấp thuận vị trí, địa điểm xây dựng Trạm bơm cấp nước sạch bên bờ sông Thương; Công văn số 722/CĐĐB-QLTB ngày 28/9/2023 của Trường Cao đẳng Công nghệ và Nông lâm Đông Bắc về việc chấp thuận vị trí địa điểm xây dựng trạm bơm bên bờ sông Thương, UBND tỉnh Lạng Sơn có ý kiến như sau:

1. Đồng ý chấp thuận vị trí, địa điểm xây dựng Trạm bơm cấp nước thô bên bờ sông Thương tại thôn Đồn Vang, xã Minh Sơn, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn theo như đề đề xuất của Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tại Báo cáo trên.

2. Giao Sở Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn Trường Cao đẳng Công nghệ và Nông lâm Đông Bắc thực hiện trình tự thủ tục về cấp phép khai thác nước, bảo vệ môi trường khi thực hiện hạng mục công trình, dự án trên theo quy định.

3. Giao UBND huyện Hữu Lũng hướng dẫn Trường Cao đẳng Công nghệ và Nông lâm Đông Bắc thực hiện trình tự, thủ tục để lắp đặt tuyến ống dẫn nước thô ngầm của công trình nêu trên (đoạn qua phạm vi hành lang bảo vệ đường ĐH97A thuộc địa bàn xã Minh Sơn, huyện Hữu Lũng) theo quy định.

4. Yêu cầu Trường Cao đẳng Công nghệ và Nông lâm Đông Bắc phối hợp với chính quyền địa phương quản lý, sử dụng diện tích đất được chấp thuận để xây dựng Trạm bơm trên bảo đảm quy định; xây dựng công trình không được làm ảnh hưởng đến dòng chảy thoát nước, thoát lũ sông Thương./.

Nơi nhận:
- Như trên;
- Chủ tịch, Phó Chủ tịch UBND tỉnh;
- Các Sở: TNMT, XD;
- UBND xã Minh Sơn, huyện Hữu Lũng;
- C, PVP UBND tỉnh, Phòng TH, Trung tâm Thông tin;
- Lưu: VT, KT(PVĐ).

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN

Lương Trọng Quỳnh